

MANUAL DE ETIQUETA TÊXTIL

REGULAMENTO TÉCNICO DE ETIQUETAGEM DE PRODUTOS TEXTEIS.

NORMA BRASILEIRA

I. Considerações Gerais

- 1. Para os efeitos do presente Regulamento, é considerado produto têxtil aquele que, em estado bruto, semi-beneficiado, beneficiado, semi-manufaturado, manufaturado, semi-confeccionado, confeccionado seja composto exclusivamente de fibras ou filamentos têxteis.
 - 1.2 Ademais, são considerados produtos têxteis os seguintes:
- a) Os produtos que possuam, pelo menos, 80% de sua massa constituída por fibras ou filamentos têxteis;
- b) Os revestimentos de móveis, colchões, travesseiros, almofadas, artigos de acampamento, revestimentos de pisos e forros de aquecimento para calçados e luvas, cujos componentes têxteis representem, pelo menos, 80% de sua massa;
- c) Os produtos têxteis incorporados a outros produtos, dos quais passem a fazer parte integrante e necessária, exceto calçado.

II. Informações que deverão constar na etiqueta

- 1. Os produtos têxteis de procedência nacional ou estrangeira deverão apresentar, obrigatoriamente, na etiqueta as seguintes informações:
- a) Nome ou razão social e identificação fiscal do fabricante nacional ou do importador, conforme o caso
 a) 1. O nome ou razão social ou Marca Registrada ou Nome Fantasia do fabricante ou importador no órgão competente do país de consumo (por extenso sem abreviações).
 - **b)** Pais de origem. Exemplo: Produzido no Brasil ou Fabricado no Brasil ou feito no Brasil ou só Brasil. (não podendo abreviar);
 - c) A indicação do nome das fibras ou filamentos e sua composição expressa em percentual;
 - d) Tratamento de cuidado para conservação;
 - e) Uma indicação de tamanho;
 - f) CNPJ do fabricante.



III. Apresentação das Informações

- a) Altura das Letras;
- a) 1. Em todas as Etiquetas ou Tags, tem que respeitar os 2 m/m de altura, tanto para caixa alta ou baixa;
 - a) 2. Para venda de Tecidos a metro tem que ser de 5 m/m no mínimo.
 - b) Utilização de Várias Etiquetas;
 - b) 1. Não existem limites, pode usar uma ou mais etiquetas, podendo ser frente e/ou verso.
 - c) Onde fixar:
 - c) 1. Sempre em lugar visível e fácil acesso. Pode estar afixada em forma contínua ou justaposta;
 - c) 2. De preferência procurar sempre costurar a etiqueta.
 - d) Composição;
- **d) 1.** O percentual (%) poderá estar antes ou depois do nome da fibra e tem que estar em (Ordem Decrescente).

Modelos

60% ALGODÃO 40% POLIÉSTER	OU	60% ALGODÃO 40% POLIÉSTER
------------------------------	----	------------------------------

- e) Produto com 2 ou mais partes diferenciadas;
 - e) 1. A parte com menos de 30% do total da peça, não é necessário enunciar a composição;

Por exemplo: Frente/Costas de uma camisa 100% Algodão, mangas mesmo que só tenha 20% da massa, com composição 100% Poliéster. Porém convém ENUNCIAR.

Modelo

CORPO 100% ALGODÃO MANGA 100% POLIÉSTER

- e) 2. Os revestimentos ou forros principais têm que ser enunciados. Exemplo: Jaquetas, paletós, etc.
- f) Tratamento e cuidados de conservação;
 - f) 1. Simbologia Têxtil de acordo com ISO 3758 ou NBR 8719.

Constar símbolos na Etiqueta afixada à peca.

Tais informações deverão se indicadas em forma de SÍMBOLOS e/ou TEXTOS, ou ambos, ficando a opção a cargo do fabricante; nesta ordem cronológica.



ABNT NBR ISO 3758/2006

Têxteis - Códigos de cuidado usando símbolos

Recomenda-se que símbolos relativos aos cuidados para conservação de artigos têxteis tenham no mínimo 16mm² de área, a partir de 4 mm de altura, com igual destaque, facilmente legíveis e claramente visíveis. A área referida é obtida através da medição das extremidades dos símbolos, onde estas formem um quadrado imaginário de 16mm².

1° LAVAGEM	
2° ALVEJAMENTO À BASE DE CLORO	\triangle
3° SECAGEM	0
4° PASSADORIA A FERRO	\Box
5° LIMPEZA A SECO	0



Tabela 1 - Símbolos de cuidados para conservação de artigos têxteis na lavagem.

A tina simboliza o tratamento doméstico de lavagem pelo processo manual ou mecânico. Ela é usada para transmitir informações referentes à temperatura máxima de lavagem, bem como os demais processos de lavagem, como mostrado na tabela abaixo:

Símbolo	Processo de Lavagem
195	- temperatura máxima de lavagem 95°C - processo normal
<u> </u>	- temperatura máxima de lavagem 95°C - processo suave
100	- temperatura máxima de lavagem 70°C - processo normal
SS	- temperatura máxima de lavagem 60°C - processo normal
<u></u>	- temperatura máxima de lavagem 60°C - processo suave
\50	- temperatura máxima de lavagem 50°C - processo normal
<u> </u>	- temperatura máxima de lavagem 50°C - processo suave
M	- lavagem a mão - temperatura máxima 40°C
40	- temperatura máxima de lavagem 40°C - processo normal
<u>\40</u>	- temperatura máxima de lavagem 40°C - processo suave
40	- temperatura máxima de lavagem 40°C - processo muito suave
130	- temperatura máxima de lavagem 30°C - processo normal
<u> </u>	- temperatura máxima de lavagem 30°C - processo suave
730	- temperatura máxima de lavagem 30°C - processo muito suave
×	- não lavar



Símbolos de cuidados para conservação de artigos têxteis, referentes ao alvejamento.

O triângulo simboliza o processo de alvejamento, como mostrado abaixo:

Símbolo	Processo de Alvejamento
Δ	- é permitido qualquer agente de alvejamento oxidante
A	- permitido alvejamento somente com oxigênio/não usar alvejante clorado
*	- não alvejar/não branquear

Símbolos de cuidados para conservação de artigos têxteis, referentes à secagem em tambor.

O círculo em um quadrado representa o tambor de secagem utilizado depois da lavagem. A temperatura máxima é indicada por um ou dois pontos colocados dentro do símbolo, como mostra a tabela abaixo:

Símbolo	Processo de secagem em tambor
\odot	- secagem em tambor - temperatura normal
O	- a secagem em tambor é possível - secagem a baixa temperatura
Ø	- não secar em tambor

Símbolos de cuidados para conservação de artigos têxteis, referentes à secagem natural.

A simbologia mostrada abaixo, significa secagem natural. O quadrado com três linhas verticais em seu interior representa a secagem por gotejamento, onde o artigo têxtil é pendurado molhado, podendo ou não ser estendido ou alisado, em ambiente externo ou interno, após a extração do excesso de água..

Símbolo	Processo de secagem natural
	- secagem em varal
	- secagem por gotejamento
	- secagem na horizontal
	- secagem à sombra



Símbolos de cuidados para conservação de artigos têxteis, referentes à passadoria.

O ferro simboliza a passadoria a ferro doméstico e o processo de prensagem, com ou sem vapor, a temperatura máxima é indicada por um, dois ou três pontos inseridos dentro do símbolo, como mostra a tabela abaixo:

Símbolo	Processo de passadoria
a	- temperatura máxima da base do ferro de passar a 200°C
a	- temperatura máxima da base do ferro a 150°C
a	- temperatura máxima da base do ferro a 110°C vapor pode causar danos irreversíveis
×	- não passar

Símbolos de cuidados para conservação de artigos têxteis, referentes à limpeza profissional.

O círculo simboliza a limpeza a seco e os processos de limpeza a úmido para artigos têxteis (excluindo o couro genuíno e peles), executados por profissionais. Fornece informações relativas a diferentes processos de limpeza estão descritos na tabela abaixo. O uso do símbolo de limpeza a úmido deve ser opcional.

Símbolo	Processo de limpeza profissional
Ð	- limpeza a seco profissional em tetracloroetileno e todos os solventes listados para o símbolo F - processo normal
<u>©</u>	- limpeza a seco profissional em tetracloroetileno e todos os solventes listados para o símbolo F - processo suave
⊚	- limpeza a úmido profissional - processo normal
<u>⊚</u>	- limpeza a úmido profissional - processo suave
<u> </u>	- limpeza a úmido profissional - processo muito suave
F	- limpeza a seco profissional de processo normal com hidrocarboneto (temperatura de destilação entre 150°C e 210°C, ponto de fulgor entre 38°C e 70°C) - processo normal
Ē	- limpeza a seco profissional de processo suave com hidrocarboneto (temperatura de destilação entre 150°C e 210°C, ponto de fulgor entre 38°C e 70°C) - processo suave
Ø	- não limpar a seco



EXEMPLOS DE INFORMAÇÕES ADICIONAIS

Definição:

Informações adicionais são informações de cuidados que acompanham os símbolos de cuidados e são necessárias para a limpeza dos artigos têxteis não tenha danos para o produto, permitindo o uso a manutenção da beleza do artigo têxtil.

Informações adicionais comumente utilizadas na tabela a baixo:

O uso de informações adicionais pode ser necessário quando qualquer parte do procedimento de cuidado necessitar de esclarecimento, para qual o consumidor ou a lavanderia profissional aplique sem prejudicar o produto ou outros acessórios que estão sendo limpos.

O número de palavras adicionais na etiqueta deve ser o mínimo possível. Veja alguns exemplos:

- removerantes de lavar
- lavar separadamente
- lavar com cores similares
- lavar antes de usar
- lavar pelo avesso
- não centrifugar ou torcer
- esfregar somente a úmido
- não usar amaciante no tecido
- remover prontamente ou retirar imediatamente
- passar somente pelo avesso
- não passar a decoração
- use tecido protetor para passar
- secar na horizontal
- somente limpeza profissional de couros
- não usar branqueador ótico
- usar saco ou rede de lavagem
- não passar, somente vaporizar
- passar somente com ferro
- não deixar de molho
- recomenda-se ferro a vapor
- secar longe de calor direto
- passar ainda úmido
- secagem no varal ou secador pendurado
- remodelar e secar na horizontal
- secar por gotejamento, sem torcer ou centrifugar
- secar à sombra